

## 市ヶ谷 中国飯店 ランチコース

### 紅 鶴

ベニツル Flamingo

¥4,100

前 菜 四 品 盆	前菜四種盛り合わせ Selected appetizers (4 kinds)
重 慶 炒 鮮 蝦 仁	重慶風小海老の辛味炒め Stir-fried Shrimp with hot sauce Chongqing style
干 貝 海 鮮 竹 筴 湯	干し貝柱の旨味 海鮮とキノガサ茸のスープ Seafood and kinugasa mushroom soup with dried scallop
菌 菇 炒 牛 肉	牛肉とキノコの炒め Stir-fried beef with mushroom
清 炒 時 令 素 菜	野菜のあっさり炒め Today's vegetables
是 日 点 心	本日の点心 Today's Dim Sum
揚 州 炒 飯	揚州風 海老とチャーシューのチャーハン Fried rice with shrimp and roasted pork
是 日 時 令 甜 品	本日のデザート Today's dessert

### 錦 鶏

キンケイ Golden pheasant

¥6,480

前 菜 四 品 盆	前菜四種盛り合わせ Selected appetizers (4 kinds)
蟹 肉 散 翅	蟹肉入りフカヒレの煮込みスープ Crab meat with shark fin soup (soy sauce flavor)
北 京 脆 烤 鴨	焼きたて 北京ダック Peking duck
翡 翠 炒 鮮 貝	帆立の翡翠炒め 大葉の香り Stir-fried scallop with Jpanese herb sauce
清 炒 時 令 素 菜	野菜のあっさり炒め Today's vegetables
上 海 鍋 貼	肉汁たっぷり 焼き餃子 Pan-fried pork dumpling
四 川 担 々 麵	タンタンメン Sichuan style sesame soup noodle with minced pork
是 日 時 令 甜 品	本日のデザート Today's dessert

### 極 楽 鳥

ゴクラクチョウ Bird of paradise

¥8,640

前 菜 五 品 盆	前菜五種盛り合わせ Selected appetizers (5 kinds)
紅 焼 元 盅 翅	壺入りフカヒレの煮込み Braised shark's fin soup in Chinese pot
北 京 脆 烤 鴨	焼きたて 北京ダック Peking duck
風 沙 白 子	鱈白子のサクと揚げ ガーリック風味 Deep fried soft roa with spicy garlic flavor
清 炒 時 令 素 菜	野菜のあっさり炒め Today's vegetables
上 海 鍋 貼	肉汁たっぷり 焼き餃子 Pan-fried pork dumpling
韭 黄 肉 絲 湯 麵	細切り豚肉と黄ニラのスープそば Soup noodle with Stir-fried pork and yellow chive
是 日 時 令 甜 品	本日のデザート Today's dessert

・これらのコースはお二人様よりご注文をお受け致します ※Our courses are made to enjoy for two or more guests  
 ・表示価格はすべて税込みで御座います ※All prices include 8% tax  
 ・土曜・日曜・祝祭日は、別途10%のサービス料を頂戴しております ※10% service charge will be added to your bill on Saturdays, Sundays and public holidays